

- Ausgabe Nr. 1 vom Januar 2020 / 42. Jahrgang
- Erscheint monatlich
- Innerhalb der Gemeinde: gratis
- Ausserhalb der Gemeinde: CHF 30.– pro Jahr

GZA 9472 Grabs

RICHTPLAN / INFORMATIONSVERVERANSTALTUNG

Der Masterplanentwurf zur Gemeindeentwicklung wird vorgestellt

Im 2019 hat der Gemeinderat die Richtplanung der Gemeinde Grabs überarbeitet. Der revidierte Entwurf ist auf der Gemeindefwebseite (Rubrik «Aktuelles») aufgeschaltet und wird den Grabserinnen und Grabsern bis am 28. Februar 2020 zur Mitwirkung unterbreitet. Mit dem kommunalen Richtplan stimmt die Gemeinde insbesondere die Siedlungs-, Verkehrs- und Landschaftsentwicklung aufeinander ab. Neben der Aktualisierung des Richtplanes aus dem Jahr 2010 liegt der Schwerpunkt der Ortsplanung auf der Förderung der Innenentwicklung und auf der Sicherung der Bebauung der bestehenden Bauzonen. Diese Arbeiten sind die Folge der Änderung der Raumplanungsgesetzgebung des Bundes, welcher die Schweizer Stimmberechtigten im 2013 mit grosser Mehrheit zustimmten. Gleichzeitig sind die neuen Vorgaben des revidierten kantonalen Planungs- und Baugesetzes umzusetzen. Die Richtplanung basiert auf dem Raumkonzept, das bei den Grabserinnen und Grabsern auf breite Zustimmung stiess.

Die kommunale Richtplanung ist wie der Zonenplan, das Baureglement oder die Schutzverordnung ein Instrument zur Steuerung der räumlichen Entwicklung der Gemeinde Grabs. Im Unterschied zum Zonenplan, zum Baureglement oder zur Schutzverordnung ist sie für die Grundeigentümer noch nicht direkt verbindlich. Sie ist aber deren konzeptionelle Grundlage. Aus diesem Grund ist es wichtig, dass sich alle Interessierten zu den Entwürfen des Gemeinderates äussern. Dies hilft dem Gemeinderat bei der anschliessenden Totalrevision von Zonenplan

und Baureglement. Deren Anpassung ist in den kommenden Monaten vorgesehen.

Die im 2014 in Kraft getretenen Anpassungen des Raumplanungsgesetzes des Bundes sowie das neue kantonale Planungs- und Baugesetz bringen tiefgreifende Änderungen für die Ortsplanung der Gemeinde Grabs. Die Tatsache, dass die Richtplanung nur in einzelnen Themen angepasst werden musste, darf nicht darüber hinwegtäuschen, dass die Änderungen namentlich in den Sachbereichen «Nutzung», «Gestaltung» und «Eigentum» wesentlich sind. Einerseits muss dem Grundsatz «Innenentwicklung vor Aussenentwicklung» dahingehend Rechnung getragen werden, dass substanzielle Neueinzonungen erst wieder nach der konsequenten Mobilisierung der inneren Reserven möglich werden. Das bedeutet, dass aufgrund der bestehenden Reserven innerhalb der bestehenden Bauzonen relevante Neueinzonungen bis auf weiteres nicht mehr möglich sein werden. Umso wichtiger ist es, dass die bestehenden Baulücken überbaut und der Bestand verdichtet wird.

Es ist dem Gemeinderat ein Anliegen, dass die Innenentwicklung nicht mit «möglichst viel Dichte» verwechselt wird. Die revidierte Richtplanung zeigt auf, wo Entwicklungsreserven genutzt werden sollen, aber auch, welche qualitativen Randbedingungen dabei gelten. Es gilt der Grundsatz, dass nicht nur die bauliche Dichte, sondern auch die qualitative Dichte erhöht werden muss. Besonders wertvolle Strukturen sind zu schützen. In Quartieren mit einem besonderen Erscheinungsbild oder einer hohen öffentlichen Präsenz sollen sich Bauten und Anlagen in den Bestand einpassen. Damit stellt

der Gemeinderat seine bisherige Strategie der qualitätsvollen Innenentwicklung auf eine flächendeckende, konzeptionelle Basis.

Bevor der Gemeinderat die Totalrevision des Zonenplanes und des Baureglements an die Hand nimmt, lädt er die Bewohnerinnen und Bewohner ein, zu den vorliegenden Entwürfen Stellung zu nehmen. Ebenfalls wird er mit den Eigentümern von Baulandparzellen in Kontakt treten, mit dem Ziel, diese Parzellen der Bebauung zuzuführen. Hierfür stehen ihm der Abschluss von Verträgen oder das öffentliche Kaufsrecht zur Verfügung. Letzteres soll aber erst als ultima ratio genutzt werden, um damit eine drohende Blockade der Gemeindeentwicklung abzuwehren.

Anlässlich einer öffentlichen Informationsveranstaltung am 23. Januar 2020 informiert der Gemeinderat über die wesentlichen Änderungen der Richtplanung und die nächsten Planungsschritte. Der Anlass wird von Armin Meier, Strittmatter Partner AG, St.Gallen, moderiert.

Am 28. und 30. Januar 2020 haben alle Interessierten anlässlich von Kontaktstunden die Möglichkeit zum direkten Gespräch mit Vertretern des Gemeinderates und den Planern. Der Gemeinderat freut sich, wenn möglichst viele Grabserinnen und Grabser die Möglichkeit zur Mitwirkung nutzen (vgl. Inserat auf Seite 7).

AUS DEM GEMEINDERAT

Baubewilligungen Ordentliches Verfahren

Die Baukommission hat bewilligt:

Politische Gemeinde Grabs, Sporgasse 7, Grabs, Ersatz Aussichtsturm Hochmoor Gamperfin, Gamperfin-Rosshag, Parz. Nr. 4501; Dillen Gregory Jean P. und Jaubert Carole Véronique, Giessenweg 28, Buchs, Neubau Einfamilienhaus mit PV-Anlage 12.8 kWp/65.7 m², Perdeilenstrasse 12, Parz. Nr. 3338; Dressurzentrum Grabs AG, Unterer Gerälsweg 3, Grabs, Neubau Lastwagenunterstand, Unterer Gerälsweg 3, Parz. Nr. 447; Schlegel Markus und Elisabeth, Staudenstrasse 9a, Grabs, Anbau Wohnhaus und gedeckter Sitzplatz, Staudenstrasse 9a, Parz. Nr. 1940.

Baubewilligungen Vereinfachtes Verfahren

Die Baukommission hat bewilligt:

Stricker Daniel und Sonja, Hirschweg 5, Grabs, Neuerstellung Carport mit PV-Anlage 4.8 kWp/25 m², Hirschweg 5, Parz. Nr. 4779; Verein für Abfallentsorgung, Langäulstrasse 24, Buchs, Unterquerung Studnerbach (Fernwärme), Staudnerbachstrasse, Parz. Nr. 131.

Baubewilligungen Meldeverfahren

Die Bauverwaltung hat bewilligt:

Lüchinger Monika, Spitalstrasse 25, Grabs, Einbau Dachfenster, Dorfstrasse 5, Parz. Nr. 1631; Müller Roland und Bettina, Buchenweg 12, Grabs, Ersatz Wärmepumpe Luft/Wasser innen, Buchenweg 12, Parz. Nr. 2114.

Anpassung Hundesteuer per 1. Januar 2020

Das St.Galler Kantonsparlament hat am 13. Juni 2019 ein neues Hundegesetz (SGS 456.1) verabschiedet, welches am 1. Januar 2020 in Kraft tritt. Dies erlaubt es den Gemeinden, die Hundesteuer pro Hund und Jahr zwischen 60 und 200 Franken festzulegen (Art. 25 Abs. 1).

Die Hundesteuer in Grabs ist seit 1986 unverändert bei 60 Franken für den ersten und 100 Franken für den zweiten Hund. Ab 1. Januar 2020 wird neu für jeden Hund eine einheitliche Steuer von 100 Franken pro Jahr erhoben. Da-

von muss die Gemeinde dem Kanton für jeden Hund einen Anteil von 10 Franken pro Kalenderjahr abliefern.

Baukostenabrechnung

Der Gemeinderat hat folgende Baukostenabrechnung genehmigt:

Grabserbergstrasse / Sanierung Bühelrangg

Kredit 2013	CHF	630'000.00
Nachtragskredit 2018	CHF	230'000.00
Nachtragskredit 2018	CHF	13'000.00
Nachtragskredit 2019	CHF	65'000.00
Total Baukosten	CHF	926'476.85
Kostenunterschreitung	CHF	11'523.15

Kinderbetreuung Grabs-Gams-Sennwald / Abschluss von Leistungsvereinbarungen

Die bestehenden Leistungsvereinbarungen mit dem Verein «Kinderbetreuung Grabs-Gams-Sennwald» über die Kindertagesstätten «Tubchnopf», «Sumsi» und «Purzelbaum», den Schülerhort/Mittagstisch «Baobab» und den Mittagstisch «Quader» laufen per 31. Dezember 2019 aus. Der Gemeinderat hat zwei neuen Leistungsvereinbarungen mit Laufzeit bis 31. Dezember 2023 zugestimmt.

Kommission «Kultur» / Ersatz- und Neumitglied

Sylviane Gantenbein ist aus der Kulturkommission zurückgetreten. Der Gemeinderat hat Uli Rutz, Grabs, als Ersatzmitglied gewählt. Zudem wurde die Kommission mit einem Vertreter der Jugend verstärkt; der Rat hat der Wahl von Luca Garibaldi, Grabs, als neues Mitglied zugestimmt.

Der Gemeinderat dankt Sylviane Gantenbein für ihr Engagement zu Gunsten der Gemeinde Grabs und wünscht Uli Rutz und Luca Garibaldi viel Freude und Befriedigung in ihrer neuen Funktion.

Kommission für Altersfragen / Ersatzmitglied

Witold Kuman (Vertreter der Katholischen Kirchgemeinde Buchs-Grabs) tritt aus der Kommission für Altersfragen zurück. Der Gemeinderat

hat Raymund Disler, Grabs, als Ersatzmitglied gewählt.

Der Gemeinderat dankt Witold Kuman für sein Engagement zu Gunsten der Gemeinde Grabs und wünscht Raymund Disler viel Freude und Befriedigung in seiner neuen Funktion.

Wirtschaftspatente

Der Gemeinderat hat folgendes Gastwirtschaftspatent neu ausgestellt:

■ Gavranovic GmbH / Elvira Gavranovic / 4. Dezember 2020

Weinlese 2019

Ein heisser Sommer und ein sonniger Oktober prägten das Weinjahr 2019. Die Trauben reiften etwas langsamer als erwartet, weil im September doch öfters kühles und teils nasses Wetter vorherrschte. Die Weinlese war aufgrund der unterschiedlichen Reife etwas aufwändiger. Mitte September begann die Lese der frühen weissen Spezialitäten. Kurz darauf folgte die Ernte der weissen Hauptsorte Müller-Thurgau (Riesling-Silvaner). Der gemessene Durchschnitt liegt bei dieser Sorte bei guten 75° Oechsle. Die Blauburgunderernte (Pinot Noir) erstreckte sich von Ende September bis gegen Ende Oktober. Die rote Hauptsorte erreichte erfreuliche 90° Oechsle. Neben diesen beiden Hauptsorten wurden auf fünfundzwanzig Prozent der Rebfläche verschiedene Spezialitäten wie Chardonnay, Sauvignon blanc, Merlot oder Diolinoir in einer guten Qualität geerntet. Die Erträge liegen bei den weissen wie auch bei den roten Sorten im Durchschnitt der letzten zehn Jahre.

In Grabs wurden 3'004 kg Blauburgunder (88.8° Oechsle), 157 kg Gewürztraminer (91° Oechsle) sowie 938 kg Pinot gris (88° Oechsle) geerntet.

Rücktritt von Schulratspräsident André Fernandez

André Fernandez tritt per 31. Juli 2020 vorzeitig von seinem Amt als Schulratspräsident von Grabs zurück. Seine Nachfolge wird an der ordentlichen Gesamterneuerungswahl vom 27. September 2020 gewählt.

VERANSTALTUNGSTIPPS FÜR DIE GENERATION 60+

Die «Arbeitsgruppe 60+» empfiehlt Ihnen, geschätzte Einwohnerinnen und Einwohner der Generation 60+, gerne folgende Anlässe:

Vortrag «Nanopartikel – Zwerge ganz gross» des Seniorenforums Werdenberg, vom Dienstag, 4. Februar 2020, 15.15 Uhr, im NTB-Buchs

Referent: Prof. Dr. Markus Niederberger, Departement Materialwissenschaft, ETH Zürich; der Eintritt beträgt 10 Franken pro Person.

«Spiel und Spass» im Begegnungszentrum Gallus, vom Montag, 10. Februar 2020, 14 Uhr bis ca. 17 Uhr

Es wird geasst, Brett- und Gesellschaftsspiele werden gespielt und natürlich wird auch die Gemeinschaft genossen; Kaffee und Kuchen werden von der katholischen Frauengemeinschaft Buchs/Grabs offeriert; Jedermann/-frau mit Freude am Spielen ist herzlich willkommen.

Ihre Anregungen, Hinweise und Kommentare nimmt Katharina Gächter gerne entgegen (katharina.gaechter@grabs.sg.ch).

André Fernandez hat sich entschieden, auf die Kandidatur für eine zweite Legislatur als Schulratspräsident zu verzichten und vorzeitig von seinem Amt zurückzutreten. Sein Gesuch für seinen vorzeitigen Rücktritt per 31. Juli 2020 begründet Fernandez mit seiner Anstellung als Berufsschullehrer. Auf Grund seiner beruflichen Situation hat der Gemeinderat das ausserordentliche Rücktrittsgesuch an seiner Sitzung vom 16. Dezember 2019 genehmigt.

Schule massgeblich geprägt

Der Gemeinderat dankt dem scheidenden Schulratspräsidenten für seine geleisteten Dienste. André Fernandez hat die Schulführung in den letzten drei Jahren massgeblich mitgeprägt und den Zusammenschluss der politischen Gemeinde mit der Schulgemeinde aktiv begleitet. Als erster Schulratspräsident in der neu geschaffenen Einheitsgemeinde hat André Fernandez Pionierarbeit geleistet. Seine Arbeit wird sowohl im Schulrat, als auch im Schulteam und im Gemeinderat sehr geschätzt. André Fernandez gehört dem Gemeinderat seit 2009 an und übernahm im Jahre 2017 das Schulratspräsidium. Eine ausführliche Würdigung der Verdienste von André Fernandez findet zu einem späteren Zeitpunkt in geeignetem Rahmen statt.

Wahl am 27. September 2020

Auf die Durchführung einer Ersatzwahl für das Schulratspräsidium wird verzichtet. Die Wahl der Nachfolgerin oder des Nachfolgers von André Fernandez findet im Rahmen der Gesamterneuerungswahlen vom 27. September 2020 statt. Die rund viermonatige Vakanz wird keine Auswirkungen auf den Schulbetrieb haben. Die detaillierte Regelung der Übergangslösung wird an einer der nächsten Sitzungen besprochen.

Technische Betriebe / Kündigung

Michael Roth, Monteur Netzbau, hat das Arbeitsverhältnis mit den Technischen Betrieben Grabs per 29. Februar 2020 gekündigt.

Für seine wertvolle Arbeit zugunsten der Grabser Bevölkerung bedanken sich Gemeinderat und Personal herzlich. Die Stelle wurde bereits öffentlich ausgeschrieben.

GRÜNABFUHR WINTER

Donnerstag, 30. Januar 2020
Donnerstag, 20. Februar 2020
Donnerstag, 5./19. März 2020

Weitere Informationen rund um das Thema «Entsorgung» finden Sie im Entsorgungskalender 2020 (www.grabs.ch/Verwaltung/Onlineschalter/Publicationen).

INDIVIDUELLE PRÄMIENVERBILLIGUNG 2020

Versicherte in bescheidenen wirtschaftlichen Verhältnissen haben Anrecht auf individuelle Prämienverbilligungen (IPV). Die zu erfüllenden Bedingungen und die Höhe der Vergünstigung sind im kantonalen Recht geregelt. Massgebend für eine Verbilligung sind die persönlichen wirtschaftlichen Verhältnisse. Zum Bezug von individuellen Prämienverbilligungen sind Personen berechtigt, die am 1. Januar 2020 ihren Wohnsitz oder ihren Aufenthaltsort im Kanton St.Gallen hatten. Für eine Berechnung sind die persönlichen und familiären Verhältnisse am 1. Januar 2020 massgebend.

Auf der Internetseite www.svasg.ch/ipv ist eine Selbstberechnung möglich. Das elektronische Formular kann ab Anfang 2020 online ausgefüllt und abgeschickt werden.

Bitte beachten Sie unbedingt die **Einreichfrist per 31. März 2020**. Später eingehende Anmeldungen können nicht mehr oder nur noch in Ausnahmefällen berücksichtigt werden. Ausnahmen bestehen für gesuchstellende Personen (oder ihre Vertretung), die unverschuldet von der Antragstellung abgehalten worden sind.

Bezügerinnen und Bezüger von Ergänzungsleistungen wird die Prämienverbilligung ohne Anmeldung direkt den entsprechenden Krankenversicherern überwiesen und den Prämienrechnungen gutgeschrieben.

Weitere Auskünfte erhalten Sie bei der Grabser AHV-Zweigstelle (081 750 35 24, ahvzweigstelle@grabs.ch), auf der Internetseite www.svasg.ch/ipv oder bei der SVA St.Gallen unter der Telefonnummer 071 282 61 91.

Vier Regeln für mehr Natur

— 1 —
Wildruhezonen und
Wildschutzgebiete beachten

— 2 —
Im Wald auf den markierten
Routen und Wegen bleiben

— 3 —
Waldränder und schneefreie
Flächen meiden

— 4 —
Hunde an der Leine führen –
insbesondere im Wald

— Informiere dich vor deiner nächsten Tour auf
www.respektiere-deine-grenzen.ch —





*Respektiere deine Grenzen ist eine Kampagne des Kantons St.Gallen, getragen von SVA, TESS, Tourismus, Naturschutz und Jägern. Das steht auf dem P.S. auf dem Brandkammer für Umwelt, BSW und den Schweizer Jagdclubs (SJC).

lukashaus

Wir freuen uns,
dass wir
im Dorf
wohnen
können –
so wie
alle.

Wie siehst du das?info@lukashaus.ch • www.lukashaus.ch

Transport
Muldenservice
Abbruch
Recycling
Erdbewegung
Tiefbau
Strassenbau
Pflasterungen
Verbundsteinplätze

Langäulistrasse 4
CH-9470 Buchs
Telefon 081 750 05 90
Fax 081 750 05 91

**W. KRESSIG AG****BAUEN**

Sie
auf
uns.....

**LIPPUNER - LÜCHINGER**

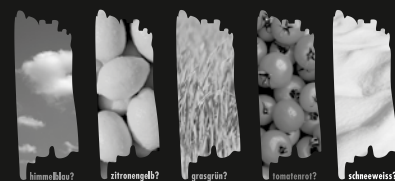
GMBH

malergeschäft

spitalstrasse 25 tel 079 282 85 80
9472 grabs

www.malergrabs.chlipp.lue.maler@bluewin.ch

dipl. malerpolier
lüchinger monika

**...bringt Farbe in ihr Leben!****Kindertagesstätten und Schülerhort****Wir betreuen**

- professionell und zuverlässig
- mit Sorgfalt und Freude
- respektvoll und achtsam

Wir geben

- Zuwendung und Zeit
- Freiraum für Spiel und Bewegung
- Ideen und Impulse für Aktivitäten

Wir bieten

- individuelle Eingewöhnung
- verschiedene Betreuungseinheiten
- einkommensabhängige Tarife

Wir beraten Sie gerne

081 740 65 50 Leiterin Betreuung S. Durmisi
081 740 66 49 Geschäftsleiterin R. Zäch

www.kinderbetreuung-ggs.ch

**Einmalig schön
und dauerhaft!**

Bernhof.ch

Bernhof-Vetsch AG
Holzhandwerk

Tel. 081 757 12 73
info@bernhof.ch

2020 – 25 Jahre Weltladen

Wir feiern unser 25-jähriges Bestehen
mit diversen Aktivitäten:

23.-25. Jan. Teigwarenaktion im Laden

14. Februar Teatime am Valentinstag
28. März gemütliches Frühstück
5. Juni Sommerapéro
2. Juli Gschengli für die ersten 25 Kunden
19. Sept. Glücksrad am 2h Lauf
22. Okt. anstossen im Laden, mit Jubiläumswettbewerb
28. Nov. Adventsapéro

Öffnungszeiten

Donnerstag 14 - 18 Uhr
Freitag 9 - 12 Uhr 14 - 18 Uhr
Samstag 9 - 12 Uhr

**WELT
LADEN
GRABS**

**Für mehr
Feuer in Ihrem
Haushalt.**

**Beratung, Verkauf,
Service und Reparaturen
aller Marken.**



Service und Haushaltapparate AG
Dorfstrasse 8, 9472 Grabs
Tel. 081 771 31 13, www.feuer-ag.ch,
info@feuer-ag.ch

**SENIOREN
HELFEN**

**SENIOREN
REGION WERDENBERG**

Vermittlungsstelle

Annakäthi Wälti, Flurweg 15, 9470 Buchs
Tel. 079 105 34 59

Telefonbeantwortung

Jeden Montag, 8.30 bis 10.30 Uhr

HANDÄNDERUNGEN

Veröffentlichung des Eigentumserwerbs an Grundstücken gestützt auf Art. 970a ZGB:

Verzeichnis der Abkürzungen

bef. Fl.	= befestigte Flächen
GE	= Gesamteigentum
Gfl.	= Gebäudegrundfläche
ME	= Miteigentum
MFH	= Mehrfamilienhaus
Nr.	= Grundstücknummer bzw. Alpbuchblatt-Nummer
StWE-WQ	= Stockwerkeigentums-Wertquote
Whs	= Wohnhaus
Zi-Whg	= Zimmer-Wohnung

Darstellung

Veräusserer an Erwerber / Nr., Ort (Gebäude, Fläche mit Kulturart bzw. StWE-WQ, ME oder Alprecht):

Zweifel Hans Peter, Grabs, an A. Gantenbein Immobilien AG, Grabs / Nr. 1380, Hirschenstrasse 2 (Whs, Scheune, 1'702 m², Gfl., Gartenanlage)

Gantenbein Daniel, Grabs, an Gantenbein Laura, Grabs / 39/100 ME-Anteile an Nr. S20417, Maturtsweg 5 (StWE-WQ 51/1000, 4 ½-Zimmerwohnung B.05 im 2. Obergeschoss mit Keller B.05 im Erdgeschoss Haus B); 39/100 ME-Anteile an Nr. M15220, Maturtsweg 3, 5, 7 (1/34 Miteigentum an Grundstück Nr. S20428, Autoeinstellhalle im Untergeschoss Haus A und B); 39/100 ME-Anteile an Nr. M15221, Maturtsweg 3, 5, 7 (1/34 Miteigentum an Grundstück Nr. S20428, Autoeinstellhalle im Untergeschoss Haus A und B)

L. Gantenbein & Co. AG, Grabs, an Eggenberger Hansjürg, Grabs / Nr. 307, Hasenbünt (1'533 m², Wiese)

Gribet AG, Zug, an Piccinin Roberto, Buchs SG / Nr. S20407, Maturtsweg 3 (StWE-WQ 51/1000, 4 ½-Zimmerwohnung A.02 im 1. Obergeschoss mit Keller A.02 im Erdgeschoss Haus A); Nr. M15236, Maturtsweg 3, 5, 7 (1/34 Miteigentum an Grundstück Nr. S20428, Autoeinstellhalle im Untergeschoss Haus A und B)

Vetsch Florian, Grabs, an Vetsch Lukas, Grabs / Nr. 272, Rufers (5'998 m², Wiese); Nr. 273, Rufers (1'092 m², Wiese); Nr. 295, Rufersriet (8'681 m², Wiese); Nr. 296, Rufersriet (18'100 m², Wiese); Nr. 3263, Staatsstrasse 119 (Zweifamilienhaus, Scheune, 4'418 m², Gfl., Gartenanlage, Wiese, bef. Fl.); Nr. 3268, Runggelfer (6'144 m², Strasse/Weg, Wiese); Nr. 3291, Runggelfer (14'527 m², Wiese, bef. Fl.)

Lehmann Marliese, Grabs, an Lehmann Martin August, Grabs / ½-ME-Anteil an Nr. 1645, Spitalweg 10 (Whs, Unterstand, 1'097 m², Gfl., Strasse/Weg, Gartenanlage, bef. Fl.)

Eggenberger Johannes, Grabs, an Nigg Seilbahnmontagen Grabs GmbH, Grabs / Nr. 2776, Ritsch (Lagergebäude, 1'407 m², Gfl., Strasse/Weg, humusierte Fl., bef. Fl.)

Eggenberger Rosa, Grabs, an Rohner Michael, Gams, und Hardegger Anna Judith, Gams (ME zu ½) / Nr. 3014, Ampadell (Whs, Scheune, Schopf, 1'222 m², Gfl., Wiese)

OEG AG, Grabs, an Graf Rudolf und Graf Andrea Bernadette, Grabs (ME zu 1/2) / Nr. D30041, Staudnerbachstrasse 1 (Baurecht für Montagehalle/Betriebsgebäude an 427 m²)

Stricker Hans, Engelburg, Stricker Urs, Mörschwil, und Stricker Heini, Mörschwil (ME zu 1/3), an Gabathuler Paul, Weite / Nr. 1511, Spinnerstrasse 6 (MFH, 1'165 m², Gfl., Gartenanlage, bef. Fl.)

Wehrli Sibylle Sonja, Grabs, an Schlegel Beat Jakob, Grabs / ½ ME-Anteil an Nr. 945, Werdenstrasse 74 (Whs, 994 m², Gfl., Gartenanlage)

Eggenberger Rosa, Grabs, an Lippuner Peter, Grabs / Nr. 3047, Ampadell, Grist (5'139 m², Wiese, Hoch-/Flachmoor); Nr. 3771, Ampadell (8'230 m², Wiese, bef. Fl.)

ÖFFENTLICHE AUFLAGE

Der Gemeinderat hat am 7. Januar 2020 gestützt auf Art. 39 ff. des kantonalen Strassengesetzes (sGS 732.1) den

Teilstrassenplan «Turmstrasse»

genehmigt.

Öffentliche Auflage

14. Januar bis 12. Februar 2020

Auflageort

Tiefbau, Lindenweg 4, Grabs

Rechtsmittel

Allfällige Einsprachen sind innert der Auflagefrist schriftlich und begründet beim Gemeinderat Grabs einzureichen.

WERTVOLLE HILFESTELLUNG FÜR DIE KATZENFREUNDE

Bei der KVA Buchs gibt es neu eine Box, wo tot aufgefundene Katzen deponiert werden

Heidy Beyeler – In der Schweiz gibt es rund 1.7 Millionen Katzen. Davon sind rund ein Drittel, also über eine halbe Million, gechippt und bei der Anis-Tierdatenbank registriert. Einen Antrag, auch für Katzen ein Chip-Obligatorium einzuführen – wie bei Hunden – hat der Nationalrat kürzlich verworfen; auch der Bundesrat stellte sich dagegen. Mit dem gesetzlich vorgegebenen Obligatorium wäre es möglich, die jährlich weit über 3'000 vermissten Katzen zu identifizieren, die vielfach einem Verkehrsunfall zum Opfer fielen. Diese Katzen landen häufig bei den Tierkörpersammelstellen – solche mit und solche ohne Chip, weil häufig sogenannte Chipleser lehnen.

Umgehend Meldung an betroffene Halter

Der Tierschutzverein Sargans-Werdenberg (TSW) hat vor einigen Jahren die Gemeinden sensibilisiert und ihnen die Anschaffung eines Chiplesers für den Werkhof nahegelegt. Was passiert aber mit jenen Katzen, die von Privaten direkt bei der KVA in Buchs entsorgt werden? «Als wir beim Verein für Abfallentsorgung KVA um Bereitschaft baten, eine Katzenbox für aufgefundene tote Katzen aufzustellen, war René Nigg, Mitglied Geschäftsleitung KVA, sofort bereit.» Wenige Tage später stand bereits eine Box gleich neben der Kadaversammelstelle zur Verfügung. «Wir haben uns riesig gefreut, dass die KVA so rasch auf unsere Bitte reagiert hat. Das ist für uns und für Katzenliebhaber ein schönes, nachhaltiges Weihnachtsgeschenk», sagte Monika Gmeiner, Ressort Katzen TSW, bei der Übergabe des Chiplesers. Es lohnt sich also, die Katze mit einem Mikrochip zu versehen, damit man weiss, was los ist, wenn sie nicht mehr nach Hause kommt. Jetzt prüft ein Mitarbeiter der KVA jeden Tag die Box, ausgerüstet mit dem Chipleser. Liegt eine gechippte tote Katze in der Box, wird die Chipnummer dem TSW übermittelt. Besitzer der betroffenen Katzen werden sofort von einer Mitarbeiterin der Tierschutz-Auffangstation informiert. Auch Mitarbeitende der Werkhöfe bzw. Gemeinden können gechippte Katzen in besagter Box deponieren, sodass alle betroffenen Halter eine Todesmeldung von der gleichen Stelle, in diesem Fall vom TSW, bekommen und ihr vermisstes Büsi allenfalls abholen können. Erfahrungen aus Weinfelden, wo vor einiger Zeit eine derartige Box installiert wurde, zeigen, dass pro Monat durchschnittlich vier bis fünf Katzen in der Box deponiert werden.

Kinder beim Lernen begleiten - ganz praktisch

.....
 Auf vielfachen Wunsch werden praktische Möglichkeiten aufgezeigt, um Ihre Kinder beim Lernen zu unterstützen. Von der Lernplanung bis zur Motivation wird das Thema Lernen beleuchtet, damit Sie Ihren Werkzeugkasten zur Begleitung Ihrer Kinder im Schulalltag füllen können. (Mittelstufe/Oberstufe)

Referentin: **Nina Josat**

.....
Dienstag 25.02.2020, 19:30
Familien Treff Buchs
 Churerstrasse 7

Kosten: 15.- CHF

Anmeldung bis 21.02.19

081 771 49 34 oder

www.elternbildung-werdenberg.ch



Aktivitäten Skiclub Grabs

18. Januar
 Schülerskirennen in Wildhaus

BESTELLUNG JAHRESRECHNUNG

Sind Sie an der Jahresrechnung der Grabser Korporationen interessiert? Dann bestellen Sie jetzt. Diesem Gemeindeblatt liegt ein entsprechender Bestellbogen bei.

Besten Dank für Ihr Interesse.

Der Gemeinderat

NÄCHSTE AUSGABE DES GRABSER GEMEINDEBLATTES

Dienstag, 18. Februar 2020

Inserat- und Textannahme bis spätestens **Freitag, 31. Januar 2020, 17 Uhr, bei der Gemeinderatskanzlei**

VERANSTALTUNGEN JANUAR

- 14. Männerchor Grabs**
 19.30 Uhr: Hauptversammlung
- 15. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
 19 Uhr, KGH: Meditation
 20 Uhr, EMK Sevelen: Abend Allianz-gebetswoche
- 17. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
 16.30 Uhr, KGH: Kidstreff
 18.30 Uhr, KGH: Teenstreff
 20 Uhr, Grace Church Buchs: Abend Allianzgebetswoche
- 18. Skiclub Grabs und Grabserberg**
 Schülerskirennen in Wildhaus
- 18. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
 10 Uhr, KGH: Kissen mit Herz
 19 Uhr, KGH: Gebetsnacht
- 19. Skiclub Grabserberg**
 Skitour
- 19. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
 9.30 Uhr, Kirche: Gottesdienst
 9.30 Uhr, KGH: Dominotreff
 19 Uhr, «Oase» Gams: Abend-Gottesdienst
- *20./27. Mütter- und Väterberatung**
 13.30-16 Uhr, Familienzentrum Grabs, Kirchgasse 2 (*auf Voranmeldung)
- 20./27. Procap Turngruppe Werdenberg**
 19-20 Uhr, MZH Unterdorf: Turnen mit Handicap
- 22./29. Seniorenturnen**
 13.15 bzw. 14.30 Uhr, MZH Unterdorf
- 22. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
 14 Uhr, Schulhaus Berg: Dominotreff
 20 Uhr, Schulhaus Berg: Bibelstunde
- 23. Velo-Moto-Club Grabs**
 19 Uhr: Luftgewehr-Schiessen
- 24. Skiclub Grabserberg**
 Jassen im Skihaus Gamperfin (CM)
- 24. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
 Neuzuzüger-Anlass Gams

Genossenschaft Alterswohnungen Grabs



Einladung zur Generalversammlung

Freitag, 24. April 2020, 18.30 Uhr

im Restaurant Schäfli, Grabs
 Statutarische Traktanden

Zu Beginn der Versammlung wird ein Imbiss serviert.

Anträge auf Traktandierung eines Geschäftes müssen bis spätestens 24. Februar 2020 bei der Verwaltung der Genossenschaft eingebracht werden.

Genossenschaft Alterswohnungen Grabs
 Stütliststrasse 25, 9472 Grabs

24./25./27./28./30./31. Sportschützen Grabs

10-m-Anlage Werkhof Grabs: LG-Volks-schiessen; Schiesszeiten: Mo.-Fr. 18-20.30 Uhr, Sa. 13.30-16 Uhr

24. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams

19.30 Uhr, KGH: P25 Jugendgottesdienst

25. Familienzentrum Grabs

9.30-11 Uhr: Offene Turnhalle Quader

25. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams

13.30-17 Uhr, KGH: Cevi

26. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams

9.30 Uhr, Kirche: Gottesdienst

9.30 Uhr, KGH: Dominotreff

19 Uhr, Kirche: Abend-Gottesdienst mit Jugendgospelchor

29. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams

12 Uhr, Rest. Schäfli Grabs: Männerstamm

19 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare

29. Familienzentrum Grabs

15-17 Uhr: Märchennachmittag mit Bastelaktivität zu «König Drosselbart», Anmeldung bei nicole@familienzentrum-grabs.ch

30. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams

16.30 Uhr, Kirche: «Fiire mit de Chliine»

19 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare

31. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams

16.30 Uhr, KGH: Kidstreff

18.30 Uhr, KGH: Teenstreff

31. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs

19 Uhr, Kath. Kirche Buchs: Lesung mit Musik

20 Uhr, Pfarreiheim Buchs: Vortrag von Andreas Knapp

blind
 blond
 blöd!?



Frauenabend | Dienstag, 18. Februar 2020
 20 Uhr | Kirchgemeindehaus Grabs

Referentin: Gabi Rechsteiner
 Musik: Trio Gultengruss, Wildhaus

☒ Für Sie
☐ Für Ihn

Miteinander

Evangelische Kirchgemeinde
 Grabs - Gams

VERANSTALTUNGEN FEBRUAR

- 02. Skiclub Grabserberg**
Skitour
- 02. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr, Kirche: Gottesdienst
- 02. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
18 Uhr, Kath. Kirche Buchs: Lichtmess
- *03./10./17./24. Mütter- und Väterberatung**
13.30-16 Uhr, Familienzentrum Grabs, Kirchgasse 2 (*auf Voranmeldung)
- 04. Senioren-Mittagstisch plus 60**
11.45 Uhr, Stütlihus, MZR Ersatzbau; Anmeldung bis spätestens am Vortag, 10 Uhr an 081 771 15 84 oder 081 740 34 87
- 04. Seniorenforum Werdenberg**
15.15 Uhr, NTB Buchs: Vortrag «Nanopartikel – Zwerge ganz gross»; Referent: Prof. Dr. Markus Niederberger, Departement Materialwissenschaft, ETH Zürich
- 05. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19 Uhr, BZ Gallus: Ökum. Abendgebet
19.30 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare
- 06. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19.30 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare
- 07./08. Familienzentrum Grabs**
SRK-Babysitterkurs für Jugendliche ab 13 Jahren, Anmeldung bei bildung@srk-sg.ch
- 07. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
15.45 Uhr, Stütlihus: Messfeier
- 09. Eidg. Volksabstimmung**
- 09. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr, Kirche: Gottesdienst
- 09. Familienzentrum Grabs**
15 Uhr, KGH: Märchentheater Fidibus spielt «König Drosselbart»; Theater mit echten Schauspielern, empfohlen ab 4 Jahren (Vorverkauf im Familienzentrum oder unter www.familienzentrum-grabs.ch)
- 10./17./24. Procap Turngruppe Werdenberg**
19-20 Uhr, MZH Unterdorf: Turnen mit Handicap
- 11. Familienzentrum Grabs**
9.30-11 Uhr: Kindercoiffeur
- 12. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
12.15 Uhr, KGH: Miteinander-Essen
19.30 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare
- 12./19./26. Seniorenturnen**
13.15 bzw. 14.30 Uhr, MZH Unterdorf
- 13. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19.30 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare
- 13. Familienzentrum Grabs**
19.30-21.30 Uhr: Elternbildung vor Ort: Referat «Wut, Frust und Trotz! Über den Umgang mit starken Emotionen»; Referentin: Ursula Meienhofer, Anmeldung bis 7. Februar

- 14. Skiclub Grabserberg**
Bowlen im Bowlingcenter Buchs (CM)
- 14. Familienzentrum Grabs**
9.30-10.40 Uhr: Start «Singkurs» mit Marion Willi (6 Lektionen bis 20. März), Anmeldung bei marion.d.willi@gmail.com
- 14. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
10 Uhr, Pflegeheim Werdenberg: Messfeier
- 14. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
16.30 Uhr, KGH: Kidstreff
18.30 Uhr, KGH: Teenstreff
- 14. Männerchor Grabs**
19 Uhr, Rest. Thai Grütl: Hauptversammlung
- 15. Skiclub Grabserberg**
Skitour
- 15. Kath. Kirchgemeinde Buchs-Grabs**
18 Uhr, Kath. Kirche Buchs: Trompetata
- 15. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
19 Uhr, Kirche: Punkt 7 Gottesdienst
- 16. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
9.30 Uhr, Kirche: Gottesdienst
9.30 Uhr, KGH: Dominotreff
- 18. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
20 Uhr, KGH: Frauenabend «blind, blond, blöd!»
- 19. Evang.-Ref. Kirchgemeinde Grabs-Gams**
14 Uhr, Schulhaus Berg: Dominotreff
19 Uhr, KGH: Meditation
19.30 Uhr, FEG Buchs: Werdenberg-Seminare

EINLADUNG ZUR INFOVERANSTALTUNG «RICHTPLAN»

Der Gemeinderat lädt alle interessierten Einwohnerinnen und Einwohner zu einer öffentlichen Informationsveranstaltung zum Thema «Richtplan» ein.

**Donnerstag, 23. Januar 2020
um 20 Uhr, im Kirchgemeindehaus**

Die Veranstaltung wird moderiert von Armin Meier, Raumplanungsbüro Strittmatter Partner AG, St.Gallen (vgl. Bericht auf Seite 1).

Beim anschliessenden Apéro bietet sich die Gelegenheit zu einem angeregten Gedankenaustausch.

Zudem finden am **28. und 30. Januar 2020**, jeweils von **18 bis 20 Uhr**, im Kirchgemeindehaus «Kontaktstunden Richtplan» mit Armin Meier statt. Diese beiden Abende bieten der interessierten Bevölkerung Gelegenheit für Einzelgespräche mit Planern und Behördenvertretern.

ENERGIESPARTIPP

Energieverbrauch beim Arbeiten zu Hause senken

Heute steht im häuslichen Arbeitszimmer mindestens ein Computer. Rechnet man Drucker, Scanner, Router sowie Ladegeräte für Schnurlos- und Mobiltelefone usw. dazu, so wendet ein durchschnittlicher Haushalt rund 12 Prozent des gesamten Stromverbrauches hierfür auf. Bis zu 40 Prozent können Sie sparen, indem Sie Computer und damit verbundene Geräte komplett ausschalten. Leider haben viele Geräte keinen Ausschaltknopf. Es empfiehlt sich, eine Steckerleiste anzuschaffen. Auch Netzteile und Ladegeräte sollten immer vollständig vom Netz getrennt werden.

Mittels Energiesparoptionen, beispielsweise durch vorzeitigen Ruhemodus, lässt sich beim Computer auch während laufendem Betrieb bis zu 90 Prozent Energie sparen.

Das optimale Arbeitsklima liegt bei rund 22 Grad. Überhitzte Räume sind ungünstig fürs Denken – und den Geldbeutel. Lüften Sie regelmässig während fünf bis zehn Minuten.



VORANZEIGE



24. Schülerhallenfußballturnier 7./8. März 2020 Mehrzweckhalle Unterdorf

Anmeldung ab Januar online unter www.fcgrabs.ch oder über Anmeldeformulare an den Schulen.

Wir freuen uns auf ein gelungenes Turnier.

OK-Hallenturnier FC Grabs

EINWOHNERSTAND

am 31. Dezember 2019

Einwohnerstand Total	7'256 *
davon Grabser Bürger	2'664
Niedergelassene	3'086
Wochenaufenthalter / Nebenniedergelassene	88
Ausländer	1'418 *

* inkl. 123 Kurz- und Wochenaufenthalter, Asylbewerber, vorläufig Aufgenommene, Schutzbedürftige und Grenzgänger EG / EFTA

Photovoltaik - Eigenstromoptimierung

**Lippuner****Photovoltaik - Eigenverbrauch optimieren und Rentabilität erhöhen**

Mehr Nachhaltigkeit und Unabhängigkeit durch optimal ausgelegte Photovoltaikanlagen, Eigenstromoptimierung, Vernetzung mit Wärmepumpen und Speicher- / Batterielösungen - Versorgen Sie sich bestmöglich mit Ihrem eigenen Strom.

www.lippuner-emt.com



Buchs | Sargans | Schaan
www.ph-sprachkurse.ch

PLAY HOUSE
Sprachkurse

Start neuer Kurse – 20. Januar 2020

- Englisch Examenkurse Intensiv Block für Frühling 2020 Examen
- Kommunikationskurse
- Neue Kinderkurse ab Februar 20
- Firmeninterner Unterricht
- Diverse Sprachen

unverbindlich & kostenlos

**Online-
Einstufungstests**

081 756 57 38 | hallo@ph-sprachkurse.ch



Gesundheitspraxis Frei-si

KOMME IN DEINE KRAFT

HUMAN ENERGETIKERIN

Adina Garcia
Haldenstrasse 12 | 9436 Balgach
078 649 93 10 | info@frei-si.ch

neu in Grabs

Dorfstrasse 5 | 9472 Grabs
078 649 93 10 | info@frei-si.ch
www.frei-si.ch



**Getränkefachhandel
Mosterei
Transporte
Muldenservice
Platz- und Strassenreinigung**

M. Vetsch AG, Sägenstrasse 5, CH-9472 Grabs
Tel. +41 81 771 44 66 Fax +41 81 771 51 33
mvetsch@rsnweb.ch www.mvetsch.ch



SPITEX GRABS-GAMS

Telefon Büro 081 771 32 54
Fax 081 771 32 50
www.spitex-grabs-gams.ch

Bürozeiten Stützpunkt Grabs
Mo. - Fr. 9 bis 11 Uhr

Sprechstunde
nach Vereinbarung im Stützpunkt:
Staatsstrasse 59, 9472 Grabs

Natel Stützpunktleitung
079 433 98 50

**MIT IHRER SOLIDARITÄT
UNTERSTÜTZEN SIE UNSERE
GEMEINSAME ORGANISATION**

Spenden- / Mitgliederkonti
Spitex-Verein Grabs
Post-Konto 90-14012-3
Spitex-Verein Gams
Post-Konto 90-10350-9



Ein Haus für Kinder und ihre Eltern,
Räume der Verlangsamung, der Geborgenheit,
des Respekts und der Achtsamkeit

- ❖ **Wiegestube**
Begleitete Eltern-Kind-Gruppen ab 6 Monaten
Jeden Vormittag und jeden Nachmittag in altershomogenen Kleingruppen
- ❖ **Spielgruppe**
Spiel- und Entdeckungsraum für Kinder ab 3 Jahren
Montagsvormittag, Dienstag-, Mittwoch- und Donnerstagnachmittag
- ❖ **Kinderstube**
Tägliche Kinderbetreuung nach Emmi Pikler für Kinder ab 4 Monaten
- ❖ **Sandbank**
Unbeschwertes Spielen und Verweilen mit Sand, öffentlich an allen Wintersamstagen oder zum Mieten für Kindergeburtstage

Sie finden uns an der Mühlbachstrasse 11 in Grabs

Alle Infos zu den Angeboten auf:

www.spielraum-lebensraum.ch

**Zäune, Tore & Sichtschutz**

Ihr Ansprechpartner mit der grössten Auswahl, fachgerechter Montage und kompetentem Service.

Zaunteam Werdenberg
Hochhausweg 2993 | 9470 Werdenberg
Tel. 081 740 30 06 | www.zaunteam.ch



Gebäudehüllen AG

Gewerbestrasse 2, 9472 Grabs, Tel.: 081 750 36 36, Fax: 081 750 36 30
info@vetsch-gh.ch, www.vetsch-gebäudehüllen.ch

Vetsch steht für:

**Kompetenz und Erfahrung
für Gebäudehüllen
in unserer Region**

20 JAHRE IM BEREICH «KINDERBETREUUNG» TÄTIG

Der Verein «Kinderbetreuung Grabs-Gams-Sennwald» feierte sein Jubiläum mit Gästen und Mitarbeitenden

Seit nunmehr 20 Jahren gibt es den Verein «Kinderbetreuung Grabs-Gams-Sennwald (GGS)». Um dieses Jubiläum gebührend zu feiern, lud der Verein am 20. November 2019 zum Jubiläums-Apéro und festlichen Mitarbeiter-Anlass ein.

Rita Zäch – Zahlreiche Gäste folgten der Einladung zum Jubiläums-Apéro in der festlich geschmückten «Alten Mühle» in Gams: Vertreter der Vertragsgemeinden, aus der Wirtschaft, Vereinsmitglieder und Mitglieder der IG (Interessengemeinschaft) Werdenberg-Sarganserland sowie weitere Wegbegleiter. Am gleichen Tag wurde auch das 30-jährige Bestehen der UN-Kinderrechtskonvention gefeiert. Die Gründungsmitglieder wählten vor 20 Jahren bewusst dieses Datum. Das Wohl der Kinder und die Unterstützung von Familien in schwierigen sozialen oder familiären Situationen lag ihnen besonders am Herzen. Die damaligen Bestrebungen, die Vereinbarkeit von Familie und Beruf und die integrative Mitarbeit, sind auch heute noch die erklärten Ziele der Trägerschaft.

Jeanette Mösl, Präsidentin seit bald 18 Jahren, freute sich über die vielen Gäste. Sie begrüßte speziell die «Naturchind Chrüzberg», die den Anlass musikalisch sehr passend umrahmten. Sie zeigte das Werden und Wachsen des Vereins kurz auf. Von ursprünglich einer Kindertagesstätte in Grabs entwickelte sich das Angebot zu aktuell drei Kitas, vier Schülerhorten und einem separaten Mittagstisch. Rund 280 Kinder, vom Kleinkind bis zum Schulkind, wer-



den mit Freude und fachlich kompetent in den Gemeinden Grabs, Gams und Sennwald betreut. Jeanette Mösl bedankte sich bei allen Verantwortlichen für die finanzielle Unterstützung und die gute, wertschätzende Zusammenarbeit.

Zu Gast war auch die neu gewählte Nationalrätin Susanne Vincenz-Stauffacher. Sie würdigte die langjährige Arbeit der Kinderbetreuung GGS und zeigte sich beeindruckt von der Energie und Zuversicht, welche über die Jahre notwendig war. Ihre Rede enthielt auch interessante Aspekte zum Thema «Kinderrechte» und dem Stellenwert der Freiwilligenarbeit. Ihre sympathischen, offenen Worte kamen bei den Gästen gut an und wurden mit herzlichem Applaus verdankt.

Checkübergabe an Hilfsorganisation als Zeichen der Dankbarkeit

Kinderbetreuung GGS konnte und kann auf finanzielle Unterstützung zählen. Als Zeichen der Dankbarkeit entstand der Wunsch, speziell im Jubiläumsjahr etwas davon weiterzugeben. Die Idee, mit ehrenamtlichen Einsätzen des Vorstandes und der Mitarbeitenden Geld zu erwirtschaften und einem Hilfswerk zu übergeben, wurde mit Elan umgesetzt. Insgesamt konnte so während dem Jahr ein stolzer Betrag von 3'000 Franken erarbeitet werden. Der grösste Teil stammt aus dem Ertrag der Festwirtschaft am

Sommernachtsfest «Piazza Grande» in Grabs. Einen so hohen Betrag an die ausgewählte «Maisha-Mema Foundation» übergeben zu dürfen, zählte zum Höhepunkt des Apéros.

Feier mit dem Team

Das Jubiläum wurde am Abend speziell auch mit den 30 Mitarbeitenden – zusammen mit dem Vorstand – gebührend gefeiert. Ihr ehrenamtlicher Einsatz zugunsten der «Maisha-Mema Stiftung» wurde nochmals besonders verdankt. Ein gutes Abendessen, eine ganz speziell dekorierte Torte und ein feines Dessertbuffet sorgten für den kulinarischen Rahmen.

Magische Show von «Danini» und seine Spende von 5'000 Franken zugunsten «Terre des hommes»

Der Höhepunkt des Abends war der Auftritt von Daniel Meier, alias Danini, mit seiner magischen, unterhaltsamen Show, die alle begeisterte. Seine Zauberkünste, oft mit Spielkarten oder Büchern, und seine «hellseherischen» Fähigkeiten sind unglaublich und schlicht verblüffend. Die Gäste genossen die spezielle und persönlich gestaltete Vorführung von Anfang bis Schluss.

Danini ist seit vielen Jahren ein engagierter Botschafter des Kinderhilfswerks «Terre des hommes». In dieser Funktion zeigte er auch an diesem Jubiläums-Abend seine Grosszügigkeit. Sein Check über 5'000 Franken, zugunsten von «Terre des hommes», gewann gerade an diesem 20. November 2019, dem Tag der Kinderrechte, eine tiefe und besondere Bedeutung.



Checkübergabe durch Senida Durmisi (links), Leiterin Betreuung, und Rita Zäch (rechts), Geschäftsleiterin, an Elisabeth Möbes, Vorstandsmitglied der «Maisha-Mema Foundation Tanzania-Grabs», gegründet 2015 von Bettina Isler, Grabserberg. Sie arbeitet vor Ort in Tansania mit einem kleinen Team. Ihr Bestreben ist es, einfache Krankenstationen zu bauen und Pflegepersonal auszubilden, um auch Menschen in abgelegenen, medizinisch unterversorgten Gebieten Afrikas Zugang zu einem guten Gesundheitsservice zu geben (Infos: www.maishamema-foundation.org).

Lippuner

Lippuner EMT AG
Werdenstrasse 84 + 86
CH-9472 Grabs

Heizung - Service

Wir können Ihnen einheizen und geben Sicherheit

Nebst der Planung und Realisierung wird auch die Beratung gross geschrieben. Wir sorgen für wohlige Wärme und garantieren mit einem Service-Vertrag ein einwandfreies Funktionieren. www.lippuner-emt.com



«Ideen für
Menschen und
ihre Umwelt.»

Portraits und Passfotos



swidro
drogerie grabs



**WERNER
GANTENBEIN AG**

- Zimmerarbeiten
- Innenausbau
- Gebäudehüllen

Tel. 081 771 22 97 · www.werner-gantenbein-ag.ch



Gerne verwöhnen wir Sie mit
Kebab / Pizza / Pasta
und weiteren feinen Speisen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
an der Staatsstrasse 75, Grabs.

Ismail Seyhan und Team



**Mütter
& Väter
Beratung**

Veranstaltungshinweise Januar 2020

29. 15 bis 17 Uhr, Märchennachmittag
mit Bastelaktivität zu «König
Drosselbart», Anmeldung bei
nicole@familienzentrum-grabs.ch

Veranstaltungshinweise Februar 2020

- 7./8. SRK-Babysitterkurs für Jugendliche
ab 13 Jahren, Anmeldung bei
bildung@srk-sg.ch
9. 15 Uhr, KGH: Märchentheater
Fidibus spielt «König Drosselbart»
(empfohlen ab 4 Jahren, Vorverkauf:
www.familienzentrum-grabs.ch)
11. 9.30-11 Uhr, Kindercoiffeur

Für Fragen und allgemeine Infos:
info@familienzentrum-grabs.ch

GASENZER SCHREINEREI

Dorfstrasse 4 • 9472 Grabs
Tel./Fax 771 35 78

Massanfertigungen von Innen- und Aussentüren
Küchen – Schränken – Möbeln
Innenausbau – Parkettböden in Echtholz oder Laminat
auch demontierbar, geeignet für Mietwohnungen
Alle Reparaturen, vom Antikmöbel bis Glasbruch



**FMR-GmbH
Hauswartungen und
Immo-Service**

- Reinigung von Fenstern, Jalousien etc.;
- Rasenpflege (Mähen, Vertikultieren);
- Sträucher und Hecken schneiden;
- Unterhalts-Reinigungen;
- Umzugs-Reinigung mit Abnahme.

Matthäus Eggenberger, Grabserberg
079 374 24 14, fmr-gmbh@bluewin.ch



BICKER
Haushaltgeräte

Grabs 081 771 75 93

Service/Verkauf



GEBRÜDER Tischhauser

WELNESSEINRICHTUNGEN
KÜCHEN
WOHNHÄUSER
MÖBEL

TÜREN
INNENAUSBAU
SAUNA
INFRAROT TIEFENWÄRME

www.tischhauser-schreinerei.ch

081 740 59 10

Herzliche Gratulation

01. Februar 1931

Gantenbein-Hunziker Dora

Stütlistrasse 25, Grabs

01. Februar 1940

Kanik-Ucar Mustafa

Kirchgasse 14, Grabs

04. Februar 1938

Grob-Appenzeller Alice

Staatsstrasse 62, Grabs

04. Februar 1939

Eggenberger-Kammerer Ulrich

Hochhausstrasse 13, Grabs

05. Februar 1934

Flückiger-Zogg Fritz

Hugobühlstrasse 11, Grabs

07. Februar 1933

Meier-Egli Rosmarie

Mühlbachstrasse 11, Grabs

09. Februar 1938

Rinderer-Walser Oswald

Schwalbenweg 7, Werdenberg

09. Februar 1939

Eggenberger-Eggenberger Leonhard

Laufenbrunnenstrasse 12, Grabs

10. Februar 1939

Gantenbein Lilly

Staudenstrasse 2, Grabs

11. Februar 1927

Stupp-Köhler Anneliese

Stütlihus, Grabs

11. Februar 1940

Eggenberger-Gantenbein Georg

Bogenstrasse 6, Werdenberg

17. Februar 1929

Eggenberger-Vetsch Johann

Ahornweg 1, Grabs

17. Februar 1938

Schwizer-Hürlimann Elisabeth

Am Logner 5, Werdenberg

17. Februar 1939

Breu-Hautle Armin

Iverturststrasse 2, Grabs

18. Februar 1937

Schueler-Pfund Erna

Staatsstrasse 56, Grabs

19. Februar 1938

Jetzer-Wettstein Rosmarie

Am Logner 13, Werdenberg

21. Februar 1935

Neeracher-Jäger Ernst

Rietstrasse 36, Grabs

24. Februar 1933

Eggenberger-Gabathuler Hans

Blumenweg 23, Grabs

24. Februar 1936

Vogel-Eggenberger Marie

Spitalstrasse 32, Grabs

24. Februar 1938

Bosshard-Schait Marlise

Rosenweg 6, Grabs

26. Februar 1935

Eggenberger-Wiederkehr Sonja

Stütlistrasse 25, Grabs

26. Februar 1935

Stricker-Kuster Liselotte

Stütlihus, Grabs



Metallbau - Spenglerei



«Ideen für
Menschen und
ihre Umwelt.»

Lippuner EMT AG
Werdenstrasse 84 + 86
CH-9472 Grabs

Lippuner

Wir bauen auf Metall

Stilvolle Treppen und Geländer, Fensterzargen, Fassadenbau, Edelstahl-Kamine oder Bauspenglerarbeiten - Kreativität, innovative Planung und fachmännische Umsetzung der Ideen.

www.lippuner-emt.com

100 % Recycling, FSC-zertifiziert, CO2-neutrale Produktion



Freude am Bauen.
Seit 1892.

lgbau.ch
CH-9470 Werdenberg

lgbau
Ein Unternehmen der Gebr. Hiltl AG



Öffnungszeiten Andis Hofladen

Freitag: 8.30 Uhr – 11.30 Uhr

Samstag: 8.30 Uhr – 12.00 Uhr

Schreinerei

PAUL STRICKER GmbH

First
9472 Grabs

Tel 081 740 60 20
Fax 081 740 60 21
Mobil 079 262 10 52

paul.stricker@bluewin.ch
www.schreinereipaulstricker.ch

Küchen | Badezimmer | Möbel | Renovationen



TRANSPORTE | KRANARBEITEN

info@zoggg-transporte.ch · 077 462 81 33

- Kies- und Steinlieferungen
- Muldenservice
- Kranarbeiten bis 32m
- Transporte



3D KÜCHEN

www.3dkuechen.ch
Tel. 081 771 49 11

individuell - geschmackvoll - durchdacht

Strassenbau

Tiefbau

Umgebungsgestaltung



www.dietsche.ch

Fachlich qualifizierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, technisches Know-how, modernste Infrastruktur, Erfahrung in der Umgebungsgestaltung und kilometerweise Strassen- und Leitungs-Referenzen weisen uns als kompetente Partner aus.

DIETSCH
STRASSEN- UND TIEFBAU · HAAG

Tel. 071 757 80 80 · info@dietsche.ch

...wir werden weiterempfohlen!

Ihre Baupartner

NIEDERER
bauunternehmung

altstätten heerbrugg rebstein

VETSCH
bauunternehmung

grabs

BÜCHEL
bauunternehmung

oberriet rüthi

vom HUKA-Baupool